



# 雙溪



## 台北雙溪扶輪社 Rotary Club of Taipei Swanshie

社長：張世明  
 下屆社長：張秋煌  
 副社長：吳裕年  
 秘書：高啓為  
 財務：李蜀濤  
 糾察：王文亮  
 社刊主委：李樹霖

真心服務 · 分享扶輪

### DALUYAN 教育戰菲律賓新娘親子暑期參訪活動雜記

孫觀豐(Endy)

很高興再次的看到 DALUYAN 彰化教育站的小朋友及大朋友們。

如果不是為了參與這個服務，我真的不知道有沒有機會參訪天文館！

羞澀眼神配上古銅色的膚色，很容易的讓人一眼認出這些小朋友及大朋友們就是今天我們接待的對象，那神父手上的大聲公傳來我不懂的语言，我們的社會服務主委 Tony 則以英文

協助維持，一位菲律賓籍媽媽則以閩南語大聲責罵他的小孩，天文館服務人員以國語服務參訪民眾，頓時之間熱鬧非凡，當然這個社會縮影表現出的對於語言與種族的包容與尊重，讓世界變得美麗與可愛。社長 Kevin 及 IPP Designer 及歐執行長站在一旁欣慰的透過關愛的眼神洗滌舟車勞頓的大小朋友們，這些朋友們興奮關注所有週遭的新鮮事物，就像脫韁野馬般的亟欲衝向各種未知的領域，媽媽們則擔心的緊拉韁繩，然而好奇心與新鮮事物的刺激，我看到了求知的本能，我相信只要給予機會，這些小朋友們將展現各種無限的可能，也許他們的刺激太少了。



10 Sunday, July 22, 2007

### FOREIGN VOICES

#### Rotary Club takes new immigrants on 'Taipei tour'

By LUI YAP  
Special to The China Post  
The new immigrants (foreign brides) in Changhua City and their children led by Fr. Lohy Napiere, MSP, the group's chaplain, experienced a memorable tour of their life in Taipei as part of the summer educational program of the Daluyan station of Migrants Chaplaincy in Changhua City.

The one-day tour on July 14 was sponsored by the Rotary Club of Taipei, Swanshie District. The Rotary Club of Taipei, Swanshie district was introduced to the Daluyan program by Taiwan Catholic Mission Foundation, the chaplaincy's mission-partner foundation, and has become the Daluyan station's benefactor for its educational program focused on foreign brides and their children.

The tour took them to the Taipei Astronomical Museum where they were exposed to the world of celestial bodies, experienced the 3D and IMAX theaters and took the "ride to outer space".

In the afternoon, the group went to Taipei Children's Recreational Center where they expressed themselves to their heart's desire in the rides and other educational entertainment programs where even the adults released their imprisoned child within.

July 14 was a day of unwinding and self-expression for the new immigrants and their children to the world of knowledge and comprehension beyond the frontiers of their local and personal milieu.

The Rotarians helped break the shell of ignorance and fears and accompanied them from the ghetto of isolationism toward the road of openness and acceptance.

The Rotary Club of Taipei, Swanshie district reveals the bests of Taiwan toward people of different cultures, faiths and traditions. The tour represented the union of two people bonded by a common understanding of unity and love.



(Top) Members of the Daluyan Educational Tour 2007 pose in front of the Taipei Children's Recreational Center (TCRC). (Left) Yungie and her son Christian Wang take a ride in a bumper car at the TCRC. (Right) Kevin Cheng, center, the incoming president, expresses joy and gratitude after the successful trip as Tony Lai, right, listens.

The Rotarians prepared and paid for everything for the VIPs (the foreign brides of charge of the affairs Tony Lai, and other members of the Rotary Club of Taipei, Swanshie district and their families.

missionary m...  
...er so that his mission...  
...and compass...  
...busy doing t...  
...while forgett...  
...work." His w...  
...to all baptiz...  
...sionaries ins...  
...Gospel today.

#### Asia's

By IAN C. SA...  
MANILA, Broo...  
It's 11 p.m...  
...building on t...  
...the Philippine...  
...wagers on b...  
...No matter ho...  
...of the gambler...  
...thing.

They are al...  
...wagers on b...  
...track the acti...  
...ons from o...  
...way of a live!

"There is n...  
...yet," said Kaz...  
...of Eastern Hu...  
...operates the...  
...town of 20...  
...farmers.

大家排好隊魚貫的進入參訪的第一站參訪九大行星太空之旅，三人一組的進入太空艙，當發射後多媒體分別由蒼內螢幕配合艙外投射的呼應方式介紹九大行星與銀河等種種奇觀，我想；我們雖然無法親自搭乘太空梭旅遊，搭乘這模擬的太空艙



遨遊於影像合成的真實外太空也不錯，至少所費有限卻遨遊於無限。當大家完成九大行星外太空之旅後，緊接著是三D電影院看電影前的休息等待時間，看這些大小朋友各據一方的玩自己的，有於螢幕上做問卷的，有操作模擬道具的，看他們專注的樣子，讓我更加確信只要給他們機會，因此我也確信我們選擇這項服務的價值。三D電影即將上演，所有人魚貫的進入電影院，每個人手上也多了一只立體解析眼鏡，當電影開演驚叫聲連連，所有人不論大朋友或小朋友幾乎隨著電影情節左閃右閃的、或讚歎、或驚叫、還有大哭失聲，我不肯定有誰看過這3D立體電影，但可以肯定的是不論是否看過，多是一種新鮮與驚奇，而我呢？很喜歡。

最讓我期待的是，球型電影院(I-MAX)，今天播映的是南極洲，那種身歷其境的感覺讓我覺得想吐。這裡並沒有太多人造驚奇，只有讚嘆造物主的神奇與大自然的偉大，當然人類破壞力之大也不容忽視，美國前副總統高爾，極力呼籲大家重視地球生態與過度使用石化製品而造成的溫室效應問題，在我躺著觀賞這部球型電影時，滿腦子多在回想他的論述與影片相互間對照。我在尋求他的謬誤，為我們當下舒適生活找藉口，但不得



排隊等候參觀中

不承認，他對的成分比我找到的謬誤多得多。隨著如飛行器般的鏡頭領航，我們猶如飛機駕駛員駕著飛行器翱翔於極地，多希望這樣的景象能一直綿延不絕的延續下去，多麼希望後代子子孫孫多能有這樣的福氣讚賞造物者的偉大工藝。

從來沒有過這麼舒服的躺著看過如此巨大的電影，我相信大部分的大小朋友與社友寶眷多沒有過這種經驗，尤其是陪著遠到來訪的朋友們，在球形劇場中呼吸同樣的空氣，過去我們並不熟識，而我們能如此手牽手的相互提攜，相信將來我們老了，這些小朋友長大了，他們會和我們一樣把<手伸出去，把愛找回來>。



Motor：已經不知有多久沒踏入天文館了



七月十四日是個令人期待日子，不畏熾熱的驕陽，彰化教育站一行 43 人，清晨六點出發，九點準時抵達位於基河路的台北市立天文科學教育館。社長 Kevin、IPP Designer、PP Interior、PP Mike、Motor 一家人、Endy 全家、Cooper 夫婦、Tony、Stone、美惠以及博愛基金會執行長歐晉仁先生……等 21 人早已在館前迎接。車上的媽媽和孩子們，魚貫地下車，臉上堆滿燦爛、興奮的笑容。

在第一站天文館中，我們活動的重點有三：首先大夥兒來到展示館四樓，體驗宇宙探險，每 2~3 人搭乘一部太空艙。待太空艙發射後，逐一



造訪太陽系的行星以及彗星、銀河等其他天體，體驗掉入黑洞中的激烈旋轉。在這過程中，

聲光速度均模擬得非常逼真，充滿趣味性和刺激性。短短 12 分鐘的旅程，有人意猶未盡，有人暈眩，有人……，表情不一而足。

其次大家來到 B1 的立體劇場，戴上特製的偏光眼鏡，坐在 7 公尺超高大螢幕前，立即感受 3D 立體的視覺震撼。加上環繞音效，更能享受知性的歡樂時光。我們在這裡觀賞兩部精采的影片，小朋友一面欣賞，一面品頭論足，好一副陶醉的模樣！散場時，館方還附贈紙框偏光眼鏡，真是“卯死”啊！

隨後來到圓形的宇宙劇場，高達兩層樓，有著全國最大的半球形螢幕。我們微躺在舒適的座椅上，仰頭欣賞超廣角影片。當天放映的

是“南極探險”，描述科學家們探索南極冰原的艱辛歷程。有了他們的研究奉獻，甚至犧牲性命，世人才能對南極這塊陌生的大陸，有些許的了解。

影片結束後，還有現場星象解說。在半球形螢幕上，投射出九千多顆星點，彷彿置身在滿天星斗的夜空下，很是浪漫！夏季星空，最早出現的是黃昏時刻的金星，它現



身在地平線之上。月亮出來後，在她身旁不遠處，是亮麗的木星。另外，我們可以發現由三顆較亮的星星，組成明顯的三角形，分別是織女星、牛郎星以及天津四，合稱為夏季大三角。此時織女星、牛郎星身處銀河兩側，大家不妨拭目以待，看看農曆七月七日，“七夕”當天，織女牛郎是否會在銀河相會？

走出宇宙劇場，來到館前門口，已是中午時分，大家飢腸轆轆。美惠為我們準備豐盛的餐盒，坐在冷氣吹拂的遊覽車上，享用午餐。懷著期待的心情，前往嚮往已久的“兒童育樂中心”，將夏季的燠熱，一股腦的拋出車外！



# 傾聽彼此的聲音

活動心得交流分享 / 博愛基金會 歐晉仁執行長

今年五月二十七日博愛基金會彰化 Daluyan 關懷站(No.13)慶祝 Santa Cruzan 節日，也是懷著感恩心情接受台北雙溪、圓山、劍潭扶輪社結合日本大阪大東及國際扶輪社贈送一部交通車、書籍桌椅及認養輔助的重要日子。台北美商 BABI 公司特別送來一千多箱的歐洲高級餅乾共襄盛舉。



扶輪社眾志成城兒童的前途光明

博愛基金會 Daluyan 關懷站的設立主旨在於幫助外籍媽媽所生子女的教育輔導及安親。依內政部數據，今年彙報外籍新娘在台人數已近四十萬，所生子女也破六十萬大關。這些未來台灣之子的困境非一般人所能瞭解，滾雪球般的社會問題正開始衝擊台灣的未來。天主教博愛基金會以綿薄之力結合扶輪社的善心幫助將這衝擊力透過彼此瞭解及文化融合的努力化為一股正面力量，正如台中教區王愈榮主教在主持捐贈及祝聖儀式中所祈禱的：「讓來自不同文化地域的姊妹弟兄傾聽彼此的聲音，彼此相愛，彼此照顧…」

主導此次捐贈的台北雙溪扶輪社社長柯宏宗先生說：「團結力表現在幾個扶輪社的互相支援，促成這個關懷站的成功運作。幫助這些孩子們安心向學，心靈得到輔導，身心正常成長，方是台灣社會之福。我們扶輪社非常驕傲社友眾志成城的理念實踐在生活中……」也是雙輪社創社成員的博愛基金會董事長廖修三及榮譽董事長應德耀二位爵士偕同諸多社友對此項國際善工的促成出力甚多；當天從台北驅車南下的扶輪社社友及子女有六十多人；台中及彰化地區數百菲律賓籍勞工們也於當日向公司請假外出參加此項盛會。

三十五歲的蘇菲雅來自呂宋，嫁到台灣已有七年，育有一子一女，在當日活動中向基金會表示：「我很驚訝也很感動台灣有人願意幫助我們，



當日全程活動報導於中國郵報 China Post

真讓我覺得好溫心。以前我只能到天主堂內祈求上主的保佑，常常無助的暗自哭泣不已。現在我知道孩子們會健康成長，而且有遠大希望。」



教育站內幾位辛苦的工作人員

# 回顧

# 巴西

楊御廷 (Gino 千金)

歡迎來到 Sunny 部落格

[http://www.wretch.cc/blog/brmaringa&article\\_id=5249437](http://www.wretch.cc/blog/brmaringa&article_id=5249437)

在巴西這十一個月下來，我學了很多也經歷了很多…一開始到達巴西時，什麼都不會什麼都不知道傻傻的樣子，第一個家庭和學校的朋友們很耐心的教我～教我葡文、教我文化、教我跳舞…嘿嘿～直到三個月後很多事情才漸漸步上軌道，開始可以和大家溝通交流。第一次去派對、第一次跳雙人舞、第一次和朋友們出去…這一切的一切都還這麼記憶猶新恍如昨日…真的很不敢相信我已經回台灣了…

最後在巴西的五六天…對我來說，時間就像停擺了一樣…因為我確確實實的知道我馬上就要回台灣了，結束我這難忘的一年…但心情上似乎完全沒有意識到…好像一直到現在我已經人身在台灣了還感覺像在巴西似的…這是一種很難過又怪異的感覺…可能是因為我知道我不太有機會回去巴西或者是要很久以後才會再回去巴西見那裡的朋友們和家庭們…所以離開這個幾乎是我第二個家鄉的巴西讓我無法一下子調適過來吧…

但我要說，在巴西的這一段交換生涯，我過得真的非常充實…起先是我的家庭們～我的家庭們每一個都很熱誠的接待了我，給予我很多

協助和溫暖，我的第一個家庭教會我很多東西，由於爸爸是動物專家，所以經常去一些大農場給牛馬羊們做檢查，我也因此見識了很多挺不一樣的經歷～例如幫忙趕羊、紀錄和騎馬等等～有一次我還跟著他去參觀宰羊的過程呢！（一開始非常的令人作嘔…後來才漸漸習慣…我還被分配到洗山羊內臟的工作勒！=p）

說真的，我非常感謝我的第一個家庭也很愛他們，因為我初到那裡，有很多的不習慣和一些困難煩惱，儘管他們的工作或課業很忙，但是他們都很支持我也願意傾聽我的問題瓶頸…就如他們的親生女兒一般～在向外人介紹我的時候，他們也都會把我介紹成女兒的身分，讓我不會有被排除在外的感覺～真的很溫暖！另外，他們有著非常正確的教導葡文概念，常常在我說話時提醒我的文法或發音錯誤，雖然有時會很氣他們…因為當我興沖沖的想述說什麼事的時候，常常一段話被打斷了十幾次，導致話都說得零零落落不完整，但也就是因為這樣，我才會每次在講話前都小心細想過後再發言，漸漸的養成說正確文法的習慣，我的葡文進步得這麼快一切都是他們的功勞！

而第二個家庭也待我如親子，我換到第二個家的第一天，我爸就對我說：「我現在有幾個規則要告訴你。」我聽了有點愣住，膽顫心驚地想會不會是個很嚴的家庭？！沒想到他接下來竟然說：「你一進到我們家，你就是我們的小孩，這個家的小孩，開冰箱不用問，打電話不用問，一切就像是你家一樣，懂嗎？」聽到他這麼說，還真的滿感動的～巴西人的民族包容性真的很大～讓我忍不住心生溫馨～在第二個家的期間，我爸媽幾乎對我是寵愛有加，我



喜歡吃什麼他們都會常常買，我的朋友們需要搭便車他們也義不容辭～

第三個家庭的接觸時間就比較短所以很可惜…不過他們也對我很好～這個家庭有很多事情都是親手做，因為爸爸是工程師，從他那兒學了很多方面的技巧～所以我常常會幫忙修燈管或浴室水管～見識了不少東西呢！有一次我們搬家，由於是從公寓搬到別墅，所以很多衣櫃什麼的都裝不進電梯，於是我們只好把衣櫃分解成很多塊木片後運到別墅那裡再組裝起來～我和我姊的房間都是我們兩個自己合力組裝的喔～釘木板轉螺絲～超好玩的！



關於朋友方面我得說：巴西人真的真的是非常的熱情友善！我第一天去學校時就有兩個會說英文的女生主動來幫我～而且每一個人都很積極的過來向我自我介紹和講話，即使他們的英文很蹩腳很爆笑，他們還

是想跟我說英文～在我努力學習葡文期間，有一位女生很熱心的借我兒童故事書還朗讀並解釋給我聽～真的太感動了～我的葡文在短短的三個月內就能輕易的朗朗上口，她實在是居功厥偉！還有另一個女生也是我的好朋友，她一開始每天都會問我一大堆瑣事然後藉以讓我練習葡文～而閒暇時間朋友們更會找我出去玩，我們去農場、去派對或吃烤肉等等～讓我一點都感覺不到我其實是個插進來的外人～

新年的時候跟隨第一個家庭去離聖保羅不遠的一個農場度假～和很多爸爸的朋友們的家庭一起過年～他們全是 Minas Gerais 的人，個個都

十分好客大方，新年夜大夥一共 30 多人聚在一起倒數跨年，而在新年降臨的那一刻，每個人都互相擁抱對方並大聲道新年快樂！這真的是一件非常不可思議又奇妙的事情，一天前原本不認識的眾人，在一天之後居然可以擁抱每一個人並真心誠摯的向對方說新年快樂！我抱完每個人後激動得落下淚來，這感動的一刻讓我永生難忘！短短的三天，讓我過了一個與眾不同又快樂的年，也交到了很多的好朋友～

去東北、亞馬遜的那些旅行我更是玩瘋了～和很多不同國家的交換學生們交流、一起志同道合的聊天、一起興奮過度的起肖(台語發音)、一起體驗大浪的衝擊刺激、一起在叢林裡冒險、一起探訪深山裡的印地安族人們！這一切的一切都是我最美好最獨特的回憶～

要說這一年在巴西，我到底學到了什麼？又有什麼不一樣的收穫？我很難細數描述，因為這一年我看到、學到、得到了太多，太多與我在台灣截然不同的人物，太多從未經歷的事情，也太多無法言喻的體會感受…

但我也必須說，這一年在巴西並不是樣樣都是順利快樂的，在寄宿家庭偶爾的意見不合、在交友時發展的不盡人意、在葡文學習上不時的沮喪失意…這些都是我曾經有過的，但所謂沒有暗礁，怎麼激得起美麗的浪花？沒有柳暗，又怎會感到花明來的可貴和快樂呢？正因為我和寄宿家庭有過意見不合之處，我才學到在異鄉寄住在別人家應有的禮節和忍耐，正因為我在交友時有發生過不順利的情況，我才了解到該如何和不同性格不同種類的人愉快相處，正因為我學葡文時遇過麻煩，我才知道語言這東西該積極的去搞懂它並請教朋友老師～正是因為有了這些困難和瓶頸，我才學到了如何解決它們的方法…繼而成長，不是嗎？所以我除了要感謝這一年所獲得的快樂，更要感謝我曾經碰過的艱難使我茁壯～而這一年的一切都將成為我永生難忘的回憶和經歷！



## 台北雙溪扶輪社第十七屆 九十六年七月份理事會議記錄

時間：九十六年七月二十日(星期五)  
下午 14 時 30 分

地點：六福皇宮三樓集英武閣

出席：張世明、張秋煌、吳裕年(請假)、高啓  
為、李蜀濤、郭文在(請假)、黃東明(請  
假)、陳素燕、楊明憲(請假)、黃光輝、  
李樹霖(請假)、賴燦榮(請假)、柯宏宗

列席：程長和、張維斌、陳肇銘、楊世明

主席：張世明 記錄：曾美惠

甲、通過本次會議議程

乙、通過上次會議記錄

丙、主席致詞

丁、貴賓致詞

戊、報告事項

### 一、扶輪社行政管理常務委員會報告：

#### 1. 出席委員會報告

(1) 出席競賽編組報告【為落實委員會功  
能將另行編組】

(2) 本社將於 8 月 1 日(三)組團訪問台北圓  
山輔導社，屆時請各位社友踴躍參  
加。

#### 2. 聯誼委員會報告

(1) 本社將於 8 月 3 日(五)晚上 6:00 假華  
漾飯店中崙店采漾廳舉行父親節聯誼  
活動，屆時請各位社友暨寶眷踴躍參  
加。

#### 3. 康樂委員會報告

(1) 本年度第一次康樂旅遊舉行時間為 8  
月 25 日(六)，屆時請各位社友暨寶眷  
踴躍參加。

### 二、社員常務委員會主委報告

(1) 逢五進一進度報告

### 三、服務計劃常務委員會報告

#### 1. 社區服務：

(1) 分區扶輪青年領袖營報告

(2) 扶青團第十一暨十二屆交接典禮，請  
各位社友暨寶眷踴躍參加

時間：2007 年 7 月 21 日(星期六)14:00

地點：台北國際藝術村  
北平東路 7 號

### 2. 國際服務：

(1) 2007-08 年度本社接待之長期 YEP 及  
短期 YEP 資料

(2) 地區來函，函請接待家庭參加短期  
YEP 歡迎會

時間：2007 年 7 月 20 日(星期五)

上午 9：30-13：30

地點：郭元益糕餅博物館

(士林區文林路 546 號 9 樓；

TEL：2838-2700)

### 四、扶輪基金主委報告

(1) 地區扶輪基金研習會報告

時間：7 月 28 日(星期六)13:00-17:00

地點：台大醫院國際會議中心三樓  
301

(2) 感謝 RRFC Dens 認捐鉅額基金捐獻：  
PP Attorney 及 Kevin 社長認捐永久基  
金捐獻; Tony 及 Debra 各認捐保羅哈理  
斯；其中 Tony 社友指定捐款配合獎  
助金編號 #63092 之印度義肢計劃

### 五、公共關係常務委員會報告

(1) 地區公共關係研習會報告

時間：7 月 21 日(星期六)13:00-17:00

地點：台大醫院國際會議中心二樓 201

### 六、秘書報告：

(1) 分區社秘會報告

(2) 分區年度活動行事曆

(3) 分區高爾夫球賽報告

(4) 總監公式訪問資料

時間：96 年 8 月 31 日(星期五)

11:00~12:00 雙溪社 晤談

12:00~14:00 例會

14:00~15:00 圓山社 晤談

15:00~16:00 中正社 晤談

地點：六福皇宮三樓永成殿

- (5)第一次理事聯誼會主人及時間如下：  
主人：前社長  
時間：96年8月14日(二)晚上6:30
- (6)地區來函(JC-DOA-70705-3)，函請各社繳納地區辦事處2007-08上半年度分攤金，每位社友分攤金為480元。

#### 己、提案及決議

- 一、提案：地區來函，函請各社指派幹事出席地區幹事研習會並繳交幹事會議費用1750元，是否同意，提請公決。  
提案單位：3520地區  
決議：通過。
- 二、提案：地區來函，函請各社推薦優秀人選一名參加2007~08年度扶輪藝術大使獎學金及文化大使獎學金甄選，提請討論。  
提案單位：3520地區  
決議：通過發函全體社友暨扶青團，有興趣之社友及團員，請於截止日前提出申請。
- 三、提案：地區來函，函請各社推薦一名團體研究交換團員，本社如何處理，提請討論。  
提案單位：3520地區  
決議：通過發函全體社友暨扶青團，有興趣之社友及團員，請於截止日前提出申請。
- 四、提案：地區來函，函徵求各社參加「3520扶輪敬老：1016重陽共渡」資深社友表揚大會暨聯合例會，本社是否參與，提請討論。  
提案單位：3520地區  
決議：因本社未有達資格之資深社友，故暫不參與聯合例會。
- 五、提案：地區來函，函請各分區及各社全力支持配合2007-08年度地區社區服務活動，發揮扶輪分享的奉獻服務精神並全力推動「地區社區服務活動」之獎勵辦法，本社是否參與，提請討論。  
提案單位：3520地區  
決議：委請Tony研議服務計劃後再提出申請。

- 六、提案：為使社務運作更為順暢，擬委請Steve財務長授權，推派一名助理財務協助社務，其人選推派，提請討論。  
提案單位：秘書處  
決議：委請Ye-Hsin社友擔任。
- 七、提案：八月三日(星期五)中午例會時間、地點是否配合父親節慶祝活動，調整至八月三日(星期五)晚上6:00舉行，提請討論。  
提案單位：秘書處  
決議：通過。
- 八、提案：本(十)分區擬於九月三日(星期一)舉辦分區高爾夫活動，其經費預算如附件，是否同意，提請討論。  
提案單位：秘書處  
決議：通過。
- 九、提案：本(十)分區擬於十月廿七、廿八日(六~日)舉辦分區RYLA活動，其經費預算如附件，是否同意，提請討論。  
提案單位：秘書處  
決議：通過。
- 十、提案：新年度銀行印鑑交換，需辦理社團法人登記書，需附上理事身份證影印本及印鑑乙枚，其印鑑是否統一由社內代為刻印，提請討論。  
提案單位：秘書處  
決議：通過。

#### 庚、臨時動議：無

#### 辛、講評

#### 戌、散會

#### 台北雙溪扶輪社第十七屆「逢五進一」一覽表

組別	組長	組員	組員	組員	組員	組員	積分	備註
一	Kevin	Motor	Art	Feng shui	Light	Tony		
二	Wilson	Designer	Attorney	Frank	Louis	Ye-Hsin		
三	Vincent	Abou	Audi	George	Micahel	Michelle		
四	Stone	Actuary	Amy	Gino	Mike			
五	Edward	Develop	David	Interior	M.T.			
六	Debra	Builder	Dens	Investor	Oliver			
七	Steve	Paul	Dushieng	Keye	Sunny			
八	Simon	Cooper	Endy	Jane	Solomon			

第十六屆目前總社友人數：43人  
男39人；女5人

## 社內活動記要



7/9 爲了延續雙溪社刊一貫的豐富內容，代理社刊主委 Builder 社友特別邀請 Kevin 社長及上屆主委 Cooper 一同用餐討論「第十七屆社刊未來方向」，初步也達成了幾項共識，總而言之，本刊園地公開竭誠的歡迎您的投稿，舉凡您對：扶輪宗旨闡釋、四大考驗心得、各項服務工作的體認，或趣味新知、技藝、攝影、詩歌、小品…富可讀、欣賞的作品，我們都十分歡迎。

7/13 中午例會社友出席非常的踴躍，新任主委也都走馬上任，歌唱主委 Builder 帶唱扶輪歌之餘，竟然也可將「張三的歌」比喻成「Kevin張的歌」，掰功真是了得。回鍋擔任糾察長的 P P Light 看著社友一張張的歡喜單遞來，



IPP Designer 捐贈美金一萬元

Kevin張的歌」，掰功真是了得。回鍋擔任糾察長的 P P Light 看著社友一張張的歡喜單遞來，

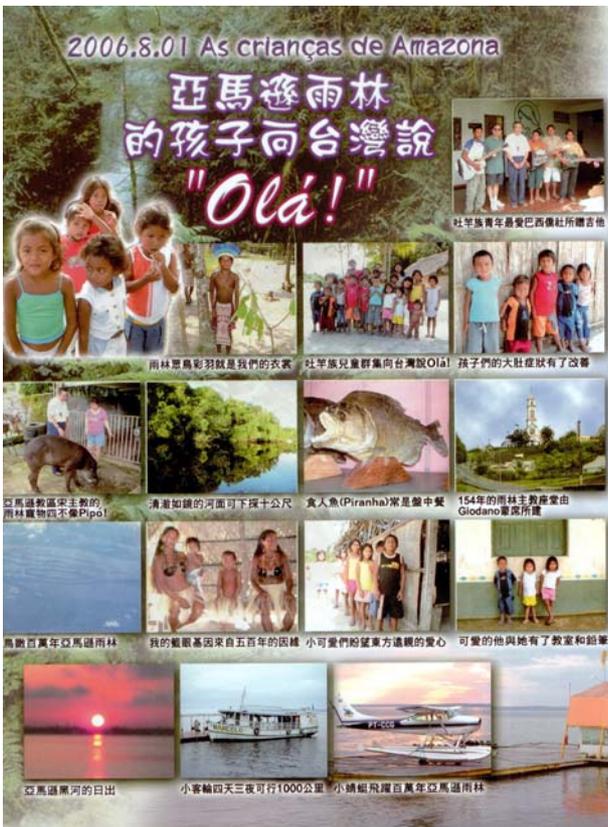
手裡卻是直冒冷汗，加上眼力大不如前，突槌不斷～但卻爲本社例會募了不少紅箱（免驚啦！人家說一回生，二回熟，三回就出師啦～）。

會議中，IPP Designer特別邀請博愛基金會歐晉仁執行長蒞會簡介五分鐘的巴西亞馬遜教育關懷站，並捐贈美金一萬元給本社，再轉贈給博愛基金會。據聞歐執行長自接任博愛基金會執行長後，便開始積極在全台各地成立兒童教育關懷站，幫助貧困原鄉兒童有美好的未來人生，現在亦開始積極的除了台灣外，博愛基金會亦分別在泰國北部和巴西亞馬遜地區設立一個關懷站。



甫從巴西參加 YEP 交換學生回國的 Gino 千金 Sunny，會中帶來許多的交換社旗，7月27日中午例會更是受邀至例會主講「在巴西的 YEP 生活點滴」。

7/18 舉行七月份高爾夫球賽，由於通知擊球時間過於緊迫，又有多位球友出國，所以只有六人參賽，但卻是人人有獎唷～新年度球隊隊長循例是由 PE Wilson 擔任，總幹事委請 Motor 擔任，也歡迎各位社友繼續支持參加～（八月份球賽暫訂爲 8/15，請先預留時間哦）



七月份球賽成績如下：

總桿獎 Motor、冠軍 George、亞軍 Motor、季軍 Oliver、5名 Kevin、7名 Sunny  
BB 獎 Kevin

## 紅箱收入

### 96.07.20(第832次例會)

#### 甲.一般捐款

Actuary	666	Oliver	500
Amy	555	Paul	500
Audi	500	Simon	588
Builder	666	Steve	500
Debra	666	Sunny	600
Designer	600	Wilson	3,600
Develop	500	Ye-Hsin	600
Frank	600	來賓黃香	1,000
George	500		
Kevin	1,300	小計	16,041
Mike	500	承上期	33,496
Motor	500		
M.T.	600	合計	49,537

★本日紅箱收入合計(甲) = 16,041

本屆紅箱收入累計(96/07 - 96/07) **181,387**

★統一辦理	10,250
★一般捐款	49,537
★拍賣收入	80,600
★固定分攤(96/07/1--96/07/30)	28,700
★EREY(96/07/01--96/07/30)	12,300

### 96年07月20日第832次例會



出席	補出席	出國	請假 缺席	免計 出席	合計	出席率
23	6	5	6	3	43	72.5%

出席為服務的開始並產生友誼

出席為生命的成長並產生感動



社友喜慶

96/07/27-96/08/02

7/27 Steve 社友

## 社內活動預告



96/07/27 (五) 第833次例會

社務研討 Close Meeting

邀請 Gino 千金蒞社分享巴西青少年交換心得以及教唱歌曲

96/07/28 (六) 地區扶輪基金研習會

時間：13:00-17:00

地點：台大醫院國際會議中心三樓 301

96/07/28 (六) 扶青團綠島社會服務贈書活動

96/08/01 (三) 組團訪問台北圓山輔導社

時間：12:00

地點：六福皇宮 B1 蘭花殿

96/08/03 (五) 爸爸節晚會暨 834 次例會

時間：18:00

地點：華漾飯店一樓采漾廳

96/08/09 (四) 分區社秘會

時間：18:30

地點：未定

主辦社：劍潭社

96/08/10 (五) 第835次例會

主講人：曾文雄 先生

現職：郵業眾信會計師事務所顧問

講題：在大陸地區如何買到合法的房地產

96/08/11 (六) 魚路古道健行活動

時間：7:10 集合 · 7:30 出發

地點：西歐加油站旁之福林公園集合

96/08/15 (三) 第一次理事聯誼會

時間：18:30

地點：鐵板燒

台北市安和路一段 102 巷 2 號

96/08/17 (五) 第836次例會

主講人：張書華 同學

96/08/25 (三) 平溪康樂一日遊

96/08/24 (五) 第837次例會

主講人：未定

96/08/31 (五) 第838次例會

總監公式訪問